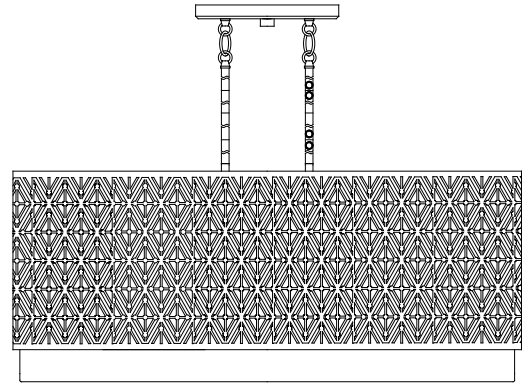


PARK HARBOR™

Pendant



PHPL5143ORB

FOR YOUR SAFETY

WARNING: Be sure the electricity to the wires you are working on is shut off, either the fuse is removed or the circuit breaker is shut off. You don't need special tools to install this fixture. Be sure to follow the steps in the order given. Under no circumstances should a fixture be hung on house electrical wires, nor should a swag type fixture be installed on a ceiling which contains a radiant type heating system. Read instructions carefully. If you are unclear as to how to proceed, consult a qualified electrician.

CARE INSTRUCTIONS

To clean, wipe fixture with a soft cloth. Clean glass with a mild soap. Do not use abrasive materials such as scouring pads or powders, steel wool or abrasive paper.

POR SU SEGURIDAD

ADVERTENCIA: Asegúrese de cortar el suministro de energía a los cables con los que está trabajando, ya sea quitando el fusible o cortando el disyuntor. No necesita herramientas especiales para instalar este accesorio. Asegúrese de seguir los pasos en el orden en el que se dan. Bajo ninguna circunstancia debe colgarse un accesorio de los cables de electricidad domésticos, ni tampoco un accesorio tipo botín que se vaya a instalar en un techo que contenga un sistema de calefacción por radiación. Lea cuidadosamente las instrucciones. Si no tiene claro cómo va el proceso, consulte a un electricista calificado.

INSTRUCCIONES DE CUIDADO

Para limpiar frote el accesorio con un trapo suave. Limpie el cristal con un jabón suave. No utilice materiales abrasivos como fibras o polvos, lana de acero o papel abrasivo.

POUR VOTRE SECURITE

AVERTISSEMENT : Assurez-vous que les fils électriques sur lesquels vous travaillez sont hors tension, soit en ouvrant le fusible qui leur correspond, soit en coupant le disjoncteur général. L'installation de ce luminaire ne nécessite aucun outil spécialisé. Veillez à bien suivre les étapes dans l'ordre indiqué. Ne suspendez jamais un luminaire par les fils électriques. N'installez jamais un luminaire de style chandelier à un plafond possédant un système de chauffage de type radiant. Lisez attentivement les instructions. Si vous ne savez pas exactement comment procéder, consultez un électricien qualifié.

INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN

Pour nettoyer le luminaire, essuyez-le avec un chiffon doux. Nettoyez le verre avec un savon doux. N'utilisez pas de matériaux abrasifs tels que des tampons à récurer ou des poudres, de la laine d'acier ou du papier abrasif.



Light Bulb
(A19 100 watt maximum)



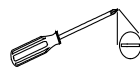
Safety goggles



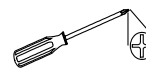
Step ladder



Wire strippers



Flathead screwdriver



Phillips screw driver



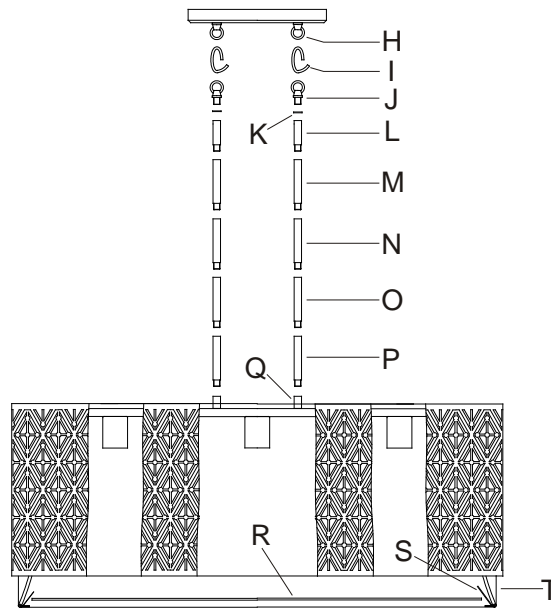
Electrical tape



Wire cutters

SAVE THIS MANUAL: RETAIN FOR CONSUMER'S USE. READ THESE INSTRUCTIONS COMPLETELY BEFORE INSTALLING THE PRODUCT: FOR PRODUCT OR INSTALLATION QUESTIONS PLEASE CALL CUSTOMER SERVICE AT 1-800-221-3379.

(FIG.1)



Installation (FIG.1)

1. Thread rod (P) into coupling (Q). Carefully pass the wires through each rod during assembly. Repeat step 1 with rods (L), (M), (N) and (O) until the desired hanging height is reached.
2. Slip the plastic washers (K) over the nipples of loops (J), and thread the loops (J) into the pipes (L).
3. Use key links (I) to connect loops (J) and loops (H). Close the key links (I).
4. Lace wires up through the loop (H).
5. Place the glass (R) on the bottom of the shade (T) then using the sheet metals (S) to compact the glass (R).
6. Install light bulbs (Not provided). Please do not exceed the maximum wattage capacity recommended on the socket.

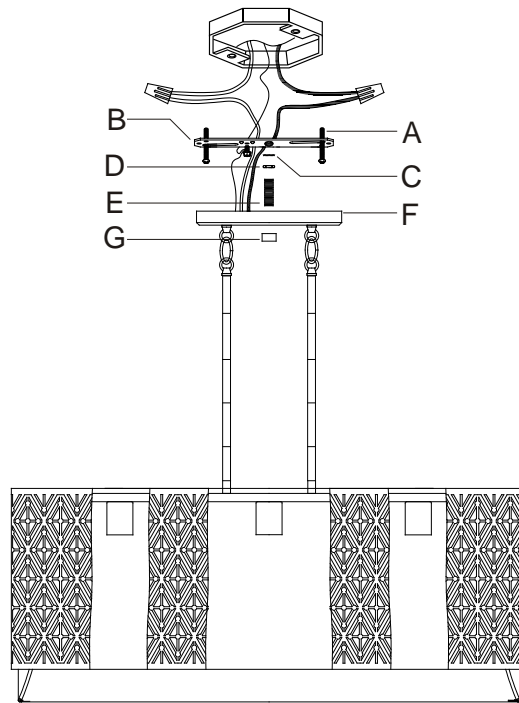
Instalación (FIG.1)

1. Enrosque el vástago (P) dentro del acoplamiento (Q). Pase cuidadosamente los cables a través de cada vástago durante el ensamble. Repita el paso 1 con los vástagos (L), (M), (N) y (O) hasta alcanzar la altura deseada para que cuelgue.
2. Deslice las arandelas plásticas (K) sobre las boquillas de los lazos (J) y enrosque los lazos (J) dentro de los tubos (L).
3. Use eslabones clave (I) para conectar los lazos (J) y los lazos (H). Cierre los eslabones clave (I).
4. Enlace los cables hacia arriba a través del lazo (H).
5. Coloque el vidrio (R) en el fondo de la pantalla (T) usando luego las hojas metálicas (S) para compactar el vidrio (R).
6. Instale las bombillas (no incluidas). No exceda la máxima capacidad de watts recomendada en el enchufe (H).

Installation (FIG.1)

1. Vissez la tige (P) dans le raccord (Q). Passez avec précaution les fils à travers chaque tige pendant l'assemblage. Répétez l'étape 1 avec les tiges (L), (M), (N) et (O) jusqu'à atteindre la hauteur de suspension souhaitée.
2. Glissez les rondelles en plastique (K) sur les embouts des boucles (J), puis vissez les boucles (J) sur les embouts (L).
3. Utilisez les maillons clés (I) pour raccorder les anneaux (J) et les anneaux (H). Refermez les maillons clés (I).
4. Entrelacez les fils vers le haut jusqu'à l'anneau (H).
5. Placez le verre (R) sur le fond de l'abat-jour (T), puis utilisez les feuillets métalliques (S) pour repousser les plaquettes de verre (R).
6. Installez les ampoules (non fournies). Veillez à ne pas dépasser la puissance nominale maximale recommandée sur les douilles.

(FIG.2)



Installation (FIG.2)

1. Secure the mounting bar (B) to outlet box with the outlet box screws (A). Thread the nut (D) onto the nipple (E) so that five threads are exposed above the nut (D). Insert the lock washer (C) and thread the nipple (E) into the mounting bar (B), then secure with the nut (D).
2. Connect the white wire from the outlet box to the neutral wire (ribbed) from the fixture and the black wire from the outlet box to the lead wire (smooth) from the fixture. Cover the two wire connections using the two provided wire connectors. Wrap the two wire connections with electrical tape for a more secure connection. Connect the copper ground wires from the fixture and from the outlet box to the ground screw on the mounting bar. **Note: If you have electrical questions, consult your local electrical code for approved grounding methods.**
3. After wires are connected, tuck them carefully inside outlet box. Raise the canopy (F) allowing for the nipple (E) to protrude through the hole on canopy (F), and secure with the ball nut (G).

Instalación (FIG.2)

1. Asegure la barra de montaje (B) a la caja de tomacorrientes con los tornillos de la misma (A). Enrosque la tuerca (D) a la boquilla (E) para que las cinco roscas sobre la tuerca queden expuestas (D). Inserte la arandela de cierre (C) y enrosque la boquilla (E) dentro de la barra de montaje (B), luego asegúrela con la tuerca (D).
2. Conecte el cable blanco de la caja tomacorrientes al cable neutral (estriado) desde el accesorio y el cable negro de la caja tomacorrientes al cable conductor (liso) desde el accesorio. Cubra las dos conexiones de cable usando los conectores de cable proporcionados. Para una conexión más segura, envuelva las conexiones de los dos cables con cinta de aislar. Conecte los cables de cobre a tierra desde el accesorio y desde la caja de tomacorrientes al tornillo de tierra en la barra de montaje. **Nota: Si tiene preguntas sobre electricidad consulte su código local eléctrico para detectar métodos de aterrizaje aprobados.**
3. Después de conectar los cables, acomódelos cuidadosamente dentro de la caja tomacorrientes. Eleve la marquesina (F) permitiendo que sobresalga la boquilla (E) por entre los orificios de la marquesina (F) y asegure con las tuercas esféricas (G).

Installation (FIG.2)

1. Fixez la barre de montage (B) à la boîte à prises à l'aide des vis de boîte à prises (A). Vissez l'écrou (D) sur l'embout (E) jusqu'à ce que cinq filets dépassent au-dessus de l'écrou (D). Insérez la rondelle de blocage (C) et vissez l'embout (E) dans la barre de montage (B), puis fixez-le avec l'écrou (D).
2. Raccordez le fil blanc de la boîte à prises au fil neutre (strié) de la montage, puis raccordez le fil noir de la boîte à prises au fil d'alimentation (lisse) de la montage. Couvrez les deux raccordements de fils à l'aide des deux capuchons de connexion fournis. Enveloppez les raccordements de fils avec du ruban isolant pour une connexion plus sûre. Raccordez les fils de masse en cuivre du luminaire et de la boîte à prises à la vis de borne de terre sur la barrette de fixation. **Remarque: Pour toute question concernant le branchement électrique, consulter votre code électrique local pour connaître les méthodes de mise à la terre approuvées.**
3. Une fois les fils raccordés, repliez-les soigneusement dans la boîte à prises. Levez la monture (F), de façon à ce que l'embout (E) dépasse par le trou de la monture (F), puis placez et serrez le avec l'écrou sphérique (G).